




**EU-Konformitätserklärung**  
**EU declaration of conformity**  
**Déclaration UE de conformité**  
**Dichiarazione di conformità UE**  
**Declaración UE de conformidad**

**Original DE**  
**Translation EN**  
**Traduction FR**  
**Traduzione IT**  
**Traducción ES**

EDC2138020-08-06/23

Die nachfolgend aufgeführten Produkte sind konform mit den Anforderungen der folgenden Richtlinien (falls zutreffend):  
*The beneath listed products are in conformity with the requirements of the following directives (if applicable):*  
*Les produits mentionnés ci-dessous sont conformes aux exigences imposées par les directives suivantes (si valable):*  
*I prodotti sotto elencati sono conformi alle direttive sotto riportate (dove applicabili):*  
*Los productos listados a continuación son conforme a los requisitos de las siguientes directivas (si fueran aplicables):*

I:	Maschinenrichtlinie <i>Machinery directive</i> <i>Directive Machines</i> <i>Direttiva Macchine</i> <i>Directiva de máquinas</i>	2006/42/EG 2006/42/EC 2006/42/CE 2006/42/CE 2006/42/CE	
II:	Funkanlagen-Richtlinie (RED) <i>Radio equipment directive</i> <i>Directive équipement radioélectrique</i> <i>Direttiva apparecchiatura radio</i> <i>Directiva equipo radioeléctrico</i>	2014/53/EU 2014/53/EU 2014/53/UE 2014/53/UE 2014/53/UE	
III:	Explosionsschutzrichtlinie (ATEX) <i>Explosion proof directive (ATEX)</i> <i>Directive de protection contre des explosions (ATEX)</i> <i>Direttiva ATEX per apparecchi antideflagrant</i> <i>Directiva para atmósferas explosivas (ATEX)</i>	2014/34/EU 2014/34/EU 2014/34/UE 2014/34/UE 2014/34/UE	
IV:	RoHS Richtlinie <i>RoHS directive</i> <i>Directive de RoHS</i> <i>Direttiva RoHS</i> <i>Directiva RoHS</i>	2011/65/EU + 2011/65/EU + 2011/65/UE + 2011/65/UE + 2011/65/UE +	(EU) 2015/863 (RoHS 3) (EU) 2015/863 (RoHS 3) (UE) 2015/863 (RoHS 3) (UE) 2015/863 (RoHS 3) (UE) 2015/863 (RoHS 3)

Die Schutzziele der Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU und EMV Richtlinie 2014/30/EU werden gemäß Artikel 3.1 der Funkanlagen-Richtlinie eingehalten.  
*The safety objectives of the Low-voltage directive 2014/35/EU and EMC Directive 2014/30/EU comply with article 3.1 of the Radio equipment directive.*  
*Les objectifs de sécurité de la Directive basse tension 2014/35/UE et Directive de CEM 2014/30/UE sont conformes à l'article 3.1 de la Directive équipement radioélectrique.*  
*Gli obiettivi di sicurezza della Direttiva bassa tensione 2014/35/UE e Direttiva CEM 2014/30/UE sono conformi a quanto riportato nell'articolo 3.1 della Direttiva apparecchiatura radio.*  
*Los objetivos de seguridad de la Directiva de bajo voltaje 2014/35/UE y Directiva CEM 2014/30/UE cumplen con el artículo 3.1 de la Directiva equipo radioeléctrico.*

Folgende Normen sind angewandt: <i>Following standards are used:</i> <i>Les normes suivantes sont appliquées:</i> <i>Vengono applicate le seguenti norme:</i> <i>Se utilizan los siguientes estándares:</i>	a: EN 62026-2:2013 (ASi)	b: EN 60947-5-3:2013
	c: EN ISO 14119:2013	d: EN ISO 13849-1:2015
	e: EN IEC 63000:2018 (RoHS)	f: EN 50364:2018
	g: EN 300 330 V2.1.1	h: EN 1127-1:2019 (ATEX)
	i: EN IEC 60079-0:2018 (ATEX)	j: EN 60079-11:2012 (ATEX)
	k: EN 60079-7:2015/ A1:2018 (ATEX)	l: EN 60079-31:2014 (ATEX)

Bezeichnung der Bauteile <i>Description of components</i> <i>Description des composants</i> <i>Descrizione dei componenti</i> <i>Descripción de componentes</i>	Type <i>Type</i> <i>Type</i> <i>Tipo</i> <i>Tipo</i>	Richtlinie <i>Directives</i> <i>Directive</i> <i>Direttiva</i> <i>Directivas</i>	Normen <i>Standards</i> <i>Normes</i> <i>Norma</i> <i>Estándares</i>	Zertifikats-Nr. <i>No. of certificate</i> <i>Numéro du certificat</i> <i>Numero del certificato</i> <i>Número del certificado</i>
	CES-I-AS2A...C04...	I, II, IV	a, b, c, d, e, f, g	ECO2120552 (UQS)
Sicherheitsschalter <i>Safety Switches</i> <i>Interrupteurs de sécurité</i> <i>Fincorsa di sicurezza</i> <i>Interruptores de seguridad</i>	CES-I-AP...C04... CES-I-AP...C14...	I, II, IV	b, c, d, e, f, g	ECO2116783 (UQS)
	CES-I-AR...C04... CES-I-AR...C14...	I, II, IV	b, c, d, e, f, g	ECO2119733 (UQS)
	CES-I-AP...C04... + AM-C-C04-EX CES-I-AR...C04... + AM-C-C04-EX	I, II, III, IV	b, c, d, e, f, g, h, i, k, l	ECO2116783 (UQS) ECO2119733 (UQS)



<b>Bezeichnung der Bauteile</b> <i>Description of components</i> <i>Description des composants</i> <i>Descrizione dei componenti</i> <i>Descripción de componentes</i>	<b>Type</b> <i>Type</i> <i>Type</i> <i>Tipo</i> <i>Tipo</i>	<b>Richtlinie</b> <i>Directives</i> <i>Directive</i> <i>Direttiva</i> <i>Directivas</i>	<b>Normen</b> <i>Standards</i> <i>Normes</i> <i>Norma</i> <i>Estándares</i>	<b>Zertifikats-Nr.</b> <i>No. of certificate</i> <i>Numéro du certificat</i> <i>Numero del certificato</i> <i>Número del certificado</i>
Betätiger <i>Actuator</i> <i>Actionneur</i> <i>Azionatore</i> <i>Actuador</i>	CES-A-BBN-.... CES-A-BDN-06	I, II, IV	b, c, d, e, f, g,	ECO2116783 (UQS)
	CES-A-BBN-C04-EX	I, II, III, IV	b, c, d, e, f, g, h, i, j	ECO2116783 (UQS)

Genehmigung der umfassenden Qualitätssicherung (UQS) durch die benannte Stelle:

*Approval of the full quality assurance (FQA) by the notified body:*

*Approbation d'assurance qualité complète (AQC) par l'organisme notifié:*

*Approvazione di garanzia qualità totale (GQT) da parte dell'organismo notificato:*

*Aprobación de aseguramiento de calidad tota (ACT) por parte del organismo notificado:*

0035

TÜV Rheinland Industrie Service GmbH  
Am Grauen Stein  
51105 Köln  
Germany

Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Konformitätserklärung trägt der Hersteller:

*This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer:*

*La présente déclaration de conformité est établie sous la seule responsabilité du fabricant:*

*La presente dichiarazione di conformità è rilasciata sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante:*

*La presente declaración de conformidad se expide bajo la exclusiva responsabilidad del fabricante:*

EUCHNER GmbH + Co. KG  
Kohlhammerstraße 16  
70771 Leinfelden-Echterdingen  
Germany

Dipl.-Ing. Richard Holz  
Leiter Elektronik-Entwicklung  
*Manager Electronic Development*  
*Responsable Développement Électronique*  
*Direttore Sviluppo Elettronica*  
*Director de desarrollo electrónico*

Dr. Tobias Lehmann  
Dokumentationsbevollmächtigter  
*Documentation manager*  
*Responsable documentation*  
*Responsabilità della documentazione*  
*Agente documentación*

Leinfelden, Juni 2023

EUCHNER GmbH + Co. KG  
Kohlhammerstraße 16  
70771 Leinfelden-Echterdingen  
Germany